

Rozsudek Tribunálu ze dne 1. března 2017 – SEAE v. KL(Věc T-278/15 P) ⁽¹⁾**„Kasační opravný prostředek — Veřejná služba — Úředníci — Povyšování — Povyšování za rok 2013 — Nezařazení na seznam povýšených úředníků — Neexistence nesprávného právního posouzení“**

(2017/C 129/27)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Účastnice řízení podávající kasační opravný prostředek: Evropská služba pro vnější činnost (ESVČ) (zástupci: původně S. Marquardt a M. Silva, poté S. Marquardt, zmocněnci)

Další účastník řízení: KL (zástupci: N. de Montigny a J. N. Louis, advokáti)

Vedlejší účastnice vystupující na podporu navrhovatelky: Evropská komise (zástupci: G. Berscheid a C. Berardis-Kayser, zmocněnci)

Předmět

Kasační opravný prostředek podaný proti rozsudku Soudu pro veřejnou službu Evropské unie [důvěrné] ⁽²⁾ a znějící na zrušení tohoto rozsudku.

Výrok

- 1) Kasační opravný prostředek se zamítá.
- 2) Evropská služba pro vnější činnost (ESVČ) ponese vlastní náklady řízení a nahradí náklady řízení, které vynaložil KL v rámci tohoto řízení.
- 3) Evropská komise ponese vlastní náklady řízení související s tímto řízením.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 294, 7.9.2015.

⁽²⁾ Důvěrné údaje jsou skryty.

Rozsudek Tribunálu ze dne 14. března 2017 – Bank Tejarat v. Rada(Věc T-346/15) ⁽¹⁾**„Společná zahraniční a bezpečnostní politika — Omezující opatření přijatá vůči Íránu s cílem zabránit šíření jaderných zbraní — Zmrazení finančních prostředků — Opětovné zařazení názvu žalobkyně na seznamy — Povinnost uvést odůvodnění — Zjevně nesprávné posouzení — Překážka věci pravomocně rozsouzené — Zneužití pravomoci — Základní práva“**

(2017/C 129/28)

Jednací jazyk: angličtina

Účastnice řízení

Žalobkyně: Bank Tejarat (Teherán, Írán) (zástupci: S. Zaiwalla, P. Reddy a A. Meskarian, solicitors, M. Brindle, QC, a R. Blakeley, barrister)

Žalovaná: Rada Evropské unie (zástupci: M. Bishop a A. Vitro, zmocněnci)

Předmět věci

Návrh založený na článku 263 SFEU znějící na zrušení rozhodnutí Rady (SZBP) 2015/556 ze dne 7. dubna 2015, kterým se mění rozhodnutí Rady 2010/413/SZBP o omezujících opatřeních vůči Íránu (Úř. věst. 2015, L 92, s. 101), a prováděcího nařízení Rady (EU) 2015/549 ze dne 7. dubna 2015, kterým se provádí nařízení (EU) č. 267/2012 o omezujících opatřeních vůči Íránu (Úř. věst. 2015, L 92, s. 12), v rozsahu, v němž se týkají žalobkyně.